

- 1 Da. Ne. Ne znam. Ne razumijem.
- 2 Kako se zovete? Možete li to napisati na engleskom?
- 3 Napišite svoju adresu.
- 4 Koliko vam je godina?
- 5 Možete li nam dati ime i broj telefona ili adresu nekoga s kim treba stupiti u vezu?
- 6 Uskoro će vas pregledati <sup>1</sup>ljekar. <sup>2</sup>medicinska sestra.
- 7 Jeste li doživjeli nesreću? Kada? (pokažite na kalendaru i satu)
- 8 Da li ste izgubili svijest?
- 9 Kada ste se razboljeli? (pokažite na kalendaru i satu)
- 10 Imate li bolova? Pokažite gdje. Kada je počelo boljeti? (pokažite na kalendaru i satu)
- 11 Koliki bol osjećate? 1 (ne osjećam bol) 2 3 4 5 6 7 8 9 10 (hroničan bol)
- 12 Je li bol stalan? Ili nastupa na mahove?
- 13 Krvarite li? Pokažite gdje.
- 14 Kašljete li? Da li nešto iskašljavate?  
Koje je boje? bijelo? žutozeleno? crveno? smeđe?
- 15 Da li vam ponestaje daha?
- 16 Jeste li povraćali? Jeste li povraćali krv?
- 17 Imate li proliv?
- 18 Imate li zatvor?
- 19 Jeste li imali tamne stolice?
- 20 Da li vam otiču članci na nogama?
- 21 Jeste li izgubili na težini?
- 22 Imate li teškoća sa <sup>1</sup>vidom? <sup>2</sup>sluhom? <sup>3</sup>gutanjem? <sup>4</sup>hodom?
- 23 Jeste li ikada imali operaciju? Pokažite gdje.
- 24 Kada vam je počela najnovija menstruacija? (pokažite na kalendaru)  
Jeste li trudni? Koliko ste već mjeseci trudni?  
Jeste li možda trudni? Pristajete li da vam napravimo test trudnoće?
- 25 Pušite li? Koliko cigareta na dan?
- 26 Imate li <sup>1</sup>šećernu bolest? <sup>2</sup>padavicu? <sup>3</sup>astmu?
- 27 Jeste li ikada imali <sup>1</sup>srčane tegobe? <sup>2</sup>anginu pectoris? <sup>3</sup>visok krvni pritisak?  
<sup>4</sup>srčani napad? <sup>5</sup>moždani udar? <sup>6</sup>žuticu? <sup>7</sup>hepatitis?
- 28 Jeste li alergični na neki lijek? Penicilin? Aspirin? Neki drugi lijek?
- 29 Uzimate li sada neki lijek? Imate li ga pri sebi?  
Uzimate li još neki medicinski ili prirodni lijek?
- 30 Koliko ste uzeli tableta?
- 31 Jeste li na vrijeme vakcinisani protiv tetanusa?

- 32 Jeste li skoro išli iz Ujedinjenog Kraljevstva u posjetu nekoj drugoj zemlji?      Kojoj?      Kada?
- 33 Ja sam:      <sup>1</sup>bolničar(ka).      <sup>2</sup>ljekar.      <sup>3</sup>službenik prve pomoći.      <sup>4</sup>paramedicinski radnik.      <sup>5</sup>socijalni radnik.
- 34 Smijem li vas pregledati?      Imate li nešto protiv da vas pregleda      <sup>1</sup>muškarac?      <sup>2</sup>žena?
- 35 Izvinite, ovo bi moglo zaboljeti.
- 36 Moram vam izmjeriti krvni pritisak.
- 37 Moram vam osluhnuti grudi.
- 38 Moram vam pregledati srce.
- 39 Moram vas interno pregledati.
- 40 Moram vam dati injekciju.
- 41 Moram provući ovu cjevčicu.
- 42 Moram vam uzeti krv na pregled.
- 43 Moram vas poslati na rentgen.
- 44 Moram vam zašiti kožu.  
Morate otići ljekaru ovoga dana (pokažite na kalendaru i satu) da vam izvadi šavove.
- 45 Imate prelom/naprslinu:      <sup>1</sup>na nozi.      <sup>2</sup>na nožnom članku.      <sup>3</sup>na ruci.      <sup>4</sup>na zglobu ruke.      <sup>5</sup>na ramenu.
- 46 Moramo vam staviti u gips:      <sup>1</sup>nogu.      <sup>2</sup>nožni članak.      <sup>3</sup>ruku.      <sup>4</sup>ručni zglob.
- 47 Ovo (pokažite) morate nositi do ovog datuma (pokažite na kalendaru).
- 48 Pomokrite se u ovu posudu.
- 49 Nemojte ništa jesti ili piti.
- 50 Sada možete ustati.
- 51 Morate ostati u bolnici.  
Molimo da sačekate dok se ne uprazni ležaj na odjeljenju.
- 52 Sve će biti u redu.      Ne brinite.
- 53 Da li da vam pozovem taksi?
- 54 Upotrijebite ovo ako vam je potrebna pomoć.
- 55 Molim sačekajte.      Molim dođite ovamo.      Možete ići kući.
- 56 Vratite se ako opet bude problema.
- 57 Ponoviću...
- Pacijentova pitanja**
- 58 Koliko ću čekati?      najviše 1 sat      najviše 2 sata      najviše 3 sata      najviše 4 sata
- 59 Hoće li neko prozvati moje ime?
- 60 Gdje je telefon, moram pozvati porodicu/prijatelja?
- 61 Možete li mi pozvati taksi da idem kući?
- 62 Hoće li sve biti u redu?